

2019

Udalekuak

Aurten UDALEKU 2
egongo direz: BAGILEKOA eta
GARAGARRILEKOA.

Garagarrila

- **Egunak:** uztailaren 1etik 30era (uztailaren 25a jaia)
- **Orduak:** 9:00-14:00 edo 10:00-14:00

Taldeak

TALDEAK Grupos	JAIOTZE URTEAK Años de nacimiento	LEKUAK Plazas
A. TALDEA Grupo A	2015-2014	20
B. TALDEA Grupo B	2013-2010	60
C. TALDEA Grupo C	2009-2006	45

Bagila

- **Egunak:** ekainaren 24tik 28ra
- **Orduak:** 9:00-14:00 edo 10:00-14:00

Taldeak

TALDEAK Grupos	JAIOTZE URTEAK Años de nacimiento	LEKUAK Plazas
A. TALDEA Grupo A	2015-2014	20
B. TALDEA Grupo B	2013-2010	50
C. TALDEA Grupo C	2009-2006	30

- * *Izena udaleku bietara ala bakarrik batera emon daiteke.*

Es posible asistir tanto a uno de los udalekus como a ambos.

- * *Gitxienez 10 umek taldeko emon behar dabe izena udalekuak egiteko.*

Tendrán que inscribirse al menos 10 personas por cada grupo para que el udaleku se lleve a cabo.

Lehentasuna

- Lehentasuna Gatikan erroladatutako umeak daukie (gitxienez aurtenko urtarriletik 1tik erroldatuta eroan behar dabe).
Tendrán preferencia l@s menores empadronad@s en Gatika (se tiene que estar empadronad@ desde por lo menos el 1 de enero del presente año).
- Taldeen kopuruak moldatu egin leiketez herriko umeen beharretara.
El número de plazas de los grupos pueden ser modificados según la conveniencia de l@s del pueblo.
- Kanpoko lehentasun erespideak Udaleko webgunean ikusi leikez.
Los criterios de preferencia para l@s menores de fuera se pueden consultar en la página web del Ayuntamiento.
- Plazak EZ direz ordenaren arabera emongo. Lekuak baino ume gehiago egon ezkerroan zozketa egingo da.
Las plazas NO se asignarán según el orden de inscripción. En caso necesario, se recurrirá al sorteo.

TAILERRAK,
JOLASAK,
IBILALDIAK,
ABENTURA,
HIPIKA,
IGERILEKUAK,
TAILER
BEREZIAK,
GAUA
URONDON,
TXANGOA...

Udalekuak euskaraz direz.
Los udalekus son en euskera.

Bagila

Prezioak Precios de junio

HERRIKOAK <i>Del pueblo</i>	1. ORDUTEGIA (10:00-14:00)	2. ORDUTEGIA (9:00-14:00)
TALDEAK <i>Grupos A-B-C</i>	20,00 €	25,00 €

KANPOKOAK <i>No del pueblo</i>	1. ORDUTEGIA (10:00-14:00)	2. ORDUTEGIA (9:00-14:00)
TALDEAK <i>Grupos A-B-C</i>	29,00 €	36,00 €

FAMILIA UGARITSUAK Familias numerosas

HERRIKOAK <i>Del pueblo</i>	1. ORDUTEGIA (10:00-14:00)	2. ORDUTEGIA (9:00-14:00)
TALDEAK <i>Grupos A-B-C</i>	15,00 €	19,00 €

KANPOKOAK <i>No del pueblo</i>	1. ORDUTEGIA (10:00-14:00)	2. ORDUTEGIA (9:00-14:00)
TALDEA <i>Grupos A-B-C</i>	22,00 €	27,00 €

Garagarrila

Prezioak Precios de julio

HERRIKOAK <i>Del pueblo</i>	1. ORDUTEGIA (10:00-14:00)	2. ORDUTEGIA (9:00-14:00)
A TALDEA <i>Grupo A</i>	75,00 €	87,00 €
B-C TALDEAK <i>Grupos A-B-C</i>	83,00 €	95,00 €

KANPOKOAK <i>No del pueblo</i>	1. ORDUTEGIA (10:00-14:00)	2. ORDUTEGIA (9:00-14:00)
A TALDEA <i>Grupo A</i>	112,00 €	125,00 €
B-C TALDEAK <i>Grupos A-B-C</i>	120,00 €	133,00 €

FAMILIA UGARITSUAK Familias numerosas

HERRIKOAK <i>Del pueblo</i>	1. ORDUTEGIA (10:00-14:00)	2. ORDUTEGIA (9:00-14:00)
A TALDEA <i>Grupo A</i>	54,00 €	66,00 €
B-C TALDEAK <i>Grupos A-B-C</i>	62,00 €	75,00 €

KANPOKOAK <i>No del pueblo</i>	1. ORDUTEGIA (10:00-14:00)	2. ORDUTEGIA (9:00-14:00)
A TALDEA <i>Grupo A</i>	91,00 €	104,00 €
B-C TALDEAK <i>Grupos A-B-C</i>	100,00 €	112,00 €

- * *Mankomunitateko herrikoen zenbatekoa Gatikakoen bardina izango da.*
El importe para los menores de los municipios de la mancomunidad será el mismo que el de los de Gatika.
- * *Baita Gatikako eskolako ikasleak direzen kanpoko umeena bere.*
Así como el importe del alumnado de la escuela de Gatika no empadronado en el municipio.



Izen-emotea

- Izena emoteko epea **maiatzaren 27tik ekainaren 7ra** da.
- Kultur Etxera ekarriko direz **izen-emote orria** eta tarifaren **ordainketaren egiaztagiria**. Izen-emote orri bat bete behar da udaleku bakotzeko.
- Kontu-zenbakia: Kutxabank (IBAN ES48) **2095 0055 61 2055000103**. "Azalpena" atalean umearen izena, abizena eta hilabetea ipiniko da.
- Dokumentuak posta elektronikoz bere bialdu leitekez.

- *Este año habrá dos udalekus: uno del 24 al 28 de junio y el segundo del 1 al 30 de julio (fiesta 25). En ambos casos se podrá escoger entre el horario de 9:00 a 14:00 o el de 10:00 a 14:00.*
- *Inscripción: del 27 de mayo al 7 de junio.*
- *Se entregarán en el Kultur Etxea la hoja de inscripción y el justificante del ingreso. Hay que rellenar una hoja de inscripción por cada udaleku (junio o julio).*
- *Número de cuenta de Kutxabank: (IBAN ES48) 2095 0055 61 2055000103. En el apartado "Concepto" se indicarán el nombre, apellido y el mes.*
- *Los documentos también se pueden enviar por correo electrónico.*

